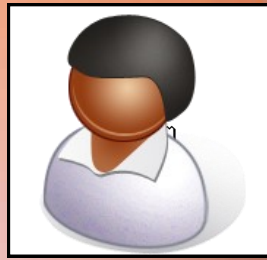


# សិវ វត្ត កាដិត



## ប្រវត្តិលោកតាកាដិត



១០១១ សស

# អារម្ភកថា

នេះជាលើកដំបូងដែលក្រុមការងារអប់រំក្រៅប្រព័ន្ធពិភាសា  
អង្គការសហការ(ICC) ខេត្តរតនគិរី បានរៀបចំផលិតសៀវភៅ  
ប្រវត្តិពាក្យដិត ដើម្បីស្វែងយល់ពីជីវប្រវត្តិសិល្បករនិងតន្ត្រីករផ្នែកចំរៀងបុរាណ  
ជនជាតិទំពួនសំរាប់កូនចៅជំនាន់ក្រោយ។

គោលបំណងនៃការផលិតសៀវភៅនេះ គឺចង់អោយប្រិយមិត្ត  
អ្នកអានបានយល់ដឹងអំពីជីវប្រវត្តិ ស្ថានភាពរស់នៅ និងចំរៀង ដែលជាស្នាដៃរបស់  
លោកតាបានបន្ទូលទុកដល់កូនចៅជំនាន់ក្រោយអោយរក្សាបានគងវង្ស។ ជាពិសេស  
ទុកជាឯកសារសំរាប់អ្នកដែលចង់សិក្សាស្រាវជ្រាវពីសិល្បៈបុរាណជនជាតិទំពួន។

ក្រុមការងារយើងខ្ញុំសង្ឃឹមថា កូនសៀវភៅដែលលោកអ្នក  
កំពុងកាន់នឹងដៃនេះ ពិតជាមានប្រយោជន៍ដល់លោកអ្នកដែលចង់សិក្សាស្រាវជ្រាវ  
ពីវប្បធម៌ជនជាតិទំពួន។

ដើម្បីកែសំរួលកូនសៀវភៅនេះអោយកាន់តែប្រសើរឡើងថែមទៀត ក្រុម  
ការងារយើងខ្ញុំ រងចាំទទួលនូវមតិវិចារគន្លាបនាពីសំណាក់មិត្តអ្នកអានដោយ  
ក្តីរីករាយជានិច្ច។

«សូមអរគុណ»

ក្រុមការងារនិពន្ធ

**សមាសភាពក្រុមការងារនិពន្ធ និងរៀបរៀង  
និទានដោយ**

ក្រុមគណៈកម្មការភាសាទំពួន

**អ្នកចងក្រង និង រៀបរៀង**

លោក ធៀង សារឿន

លោក ម៉ុងភារឹម

លោក ពុន ទូញ

លោក វ៉ន សួនរឿន

**គណៈកម្មការកែសម្រួលភាសាទំពួន**

លោក ធៀង សារឿន

បុគ្គលិក អង្គការ ICC

លោក ម៉ុង ភារឹម

បុគ្គលិក អង្គការ ICC

លោក វ៉ន សួនរឿន

បុគ្គលិក អង្គការ Care

លោក ស្រែន ក្វាវ

មកពី ភូមិបរញ្ជ័ក

លោក វ៉ង វើញ

មកពី ភូមិក្រូច

លោក ឡាន ទិត

មកពី ភូមិកាចូន

លោក ក្វាស ទិវ

មកពី ភូមិផ្អែកកំបុង

លោក ដែង សុង

មកពី ភូមិផ្អែកលុងយុង

**ប្រែសម្រួលជាភាសាខ្មែរ**

លោក ខ្នាត់តឿង

លោក ធៀង សារឿន

**គូររូបភាពដោយ:**

លោក ប៊ុន ផេង បុគ្គលិក Part-Time នៃអង្គការ ICC

# ១-សារ វគ្គ កាដិត

វគ្គ ម៉ត កាដិត (១៩៦៨-១៩៨៦) វៃអិ យី ប៉ាណូស លៅ លែង សិប ខាក់ កាណុង សុនសាត សួនបើត ខង វៃអិ អ្ន យុល អ្ន ប៉ាន់ដឹប អញសែ លូ អ្ន ប៉ាងកើត យឿង ប៉ារគំ ប៉ាសើម លីន ឡើងពូ ។ វៃអិ ប៉ាណូស ម៉ាម៉ាង ម៉ាត ហះ កា ប្រះ ទែង រឿង ចូស អន់ វៃអិ អ្ន យុល លូ អ្ន ប៉ាន់ដឹប អញសែ ប្រគំ អន់ ប៉ាណូស ទិខ្ច បិប ហៃ បិប សាំយ៉ាង ។ ផា វៃអិ យុល ព្រៀង បឹង អ្ន តារ សួនអៀង ពូ វៃអិ សាំយ៉ាង ទីល តារ ឡូត ។ ផះ ឡាវ៉ាង សាណាំ ១៩៦៨ ទីល សាណាំ ១៩៨៦ **វគ្គ កាដិត** លៅ លែង ខាក់ ប៉ាណូស ឡើង ស្រុក បំ កា បិប ហៃ បិប បំប វៃអិ ដេល ។ ប៉ានីរ វៃអិ ប្រគំ អញសែ វគ្គ អិត រ៉ាងអិត ឡូត ។ ឡើង សើត ពៃ ទីល កិញអៀ អ្ន ទី សុនសាត តំពួន បំ ម៉ោញ អ្ន ប្រគំ អញសែ លូ ប៉ាងកើត អញសែ អៀង នៃវ លូ វគ្គ ឡាក់កា វៃអិ អុះ ។ រ៉ាងហារ ពិន កិញអៀ អ្ន អ្ន អន់តគំ ផា ម៉ុះ ម៉ាត វៃអិ សីបម អុះ ខង ផះ ឡាវ៉ាង វៃអិ វៃអិ រុស ពៃ ពិន អ្ន ទី ម៉ាស៊ីន បិត ហ្វិប ឡាក់ កា កិញអៀ ។ ផះ ឡាវ៉ាង សាណាំ ១៩៨១ ទីល សាណាំ ១៩៨៦ វៃអិ ទី យុល អញសែ បិត បែត ពឹង សើអាត់ ដេល ហាក់កា អ្ន ទី ពៀ គម វ៉ាន់ដាប ទីល កិញអៀ អុះ ទី ដឹង ប៉ាណូស វៃអិ អន់ខ្ច លូ វៃអិ ណោះ វៃអិ អញសែ វៃអិ បិត ប៉ាបើត ។

ម៉ត កាដិត

កើត ជារ ខែ សាណាំ : អូ អូ អន់តត់

បារ កើត : តេះ ប៉ាសីម យុំ យ៉ាត់ វ៉ាឡុំ ម៉ឿង បានលុំង ខេត រត់ណាត់គីរី

សុនសាត : តំពួន

ផ្លឹង : ខ្លោង ប៉ាទ្រូ

ជារ ខែ សាណាំ វ៉ៃអើ តោះ : សាណាំ ១៩៨៦

វ៉ៃអើ អ្នក : ប្រឹក្ច អញវ៉ៃសើ លូ យឿង ប៉ារ៉ាត់ ប៉ាសើម សុនសាត គ្រប់ នៃវ

ពី វិក័ កាដិត សិប ម៉ត ម៉ែត វ៉ៃអើ សិប សាប៉ាស៍ ។ វ៉ៃអើ ទី មី ២ ជ្ជវ  
មី គុល សិប ម៉ត ប្រេង មី ទី ២ សិប ម៉ត រេង អង់កាន់ ទិ ណោះ ។ ផ្លឹង  
រ៉ាប វ៉ៃអើ វ៉ៃអើ ទីល កិញអៀ ទី ដឹង គន ប្រឹង តែង មេត សិប ធី វ៉ៃអើ ប៉ាត់  
តេះ ឡោល ។ អុះ មី ផ្លឹង រ៉ាប វ៉ៃអើ ទីណោះ អ្នក ទី បក់ ចំ ប្រះ ទែង រឹង ចូស ឡុំ  
ប៉ាងាត់ ឡុំ ប៉ាសីង អ្នក យរ យឿង ប៉ារ៉ាត់ ប្រឹក្ច អញវ៉ៃសើ ចាដៃ ចំប្ប ឡាក់ ក

## ២-ចារ វិវិ ហៀត

ញីន ខំ អំប័ញ្ច សារ វិគី កាជិត ឡើង វិវិ វៃ វៃ សាស្វា ពៃ ហាក់កា  
 អូ ទី ពៀ អូ អុះ ខង ប៉ាណ្ណាស សាសីរ វិវិ អូ ទី វៃ វៃ ក្បាម វិវិ ។ ស្ទួន  
 អៀង ពូ អូ លូ អន់ហ្គាល់ ដើយ ប៉ាគី វិវិ តិស ។  
 ណោះ ហង ប្រឹគី អន់ ញីន ទី កាន ឡាំបាក កាណុង កាន ប្រាគី សារ វិវិ  
 ។ ហាក់កា បុន ដេល ឡាក់ ទី ប៉ាណ្ណាស ម៉ោញ ជ្ជិវ សិប បិង លៀវ ឡើង  
 តេះ អន់ត្រាង យុំ អន់ត្រាង មៀង លំផាត់ ខេត រត់តាណាគីគី ទី វៃ  
 អន់ខូ លូ វិវិ ផេះ វិវិ វៃ វៃ តាតាម ពៃ ។ ក្លីញ បិង លៀវ កា វៃ វៃ យុំល  
 អញ្ចៃសៃ លូ អូ យរ យៀង ប៉ារីគី ឡើង វិគី កាជិត ប៉ាឡៃ អប់ ដេល ខង  
 វិវិ ខុ ហក ពូយ វិគី កាជិត ផេះ វិវិ វៃ វៃ តាតាម ពៃ ។

យះ វិគី កាជិត ម៉ាម៉ាំង ម៉ាត់ កាតាម ហាក់កា វិវិ យី ប៉ាណ្ណាស  
 ឡាក់ ប្រះ ទែង វែង ចូស ឡាម៉ក់ អូ ឡាម៉ក់ កាំ ខាក់ វិវិ សាំងក្រាន់ កា  
 ឡាំខ្លោម ប៉ី តាប៉ះ សាគីរ ប៉ាគី ហរ ពូ ប្រឹគី ប៉ាជ្ជ ពឹង ស្រុក កា ឡាម៉ក់

អ្នកឡូត ។ បារ ឡាក់ ប្រឹក្សា អន់ ពិន ញម ខាក់ ផា ប៉ាណូស ពិន កិញអៀ  
អ្នក ទី ឡាក់ ហៀន ប៉ាគ សាឡា ពួ អ្នក អ្នក អុះ ហាក់ ការ វិក កាជិត វិអិ សាំងក្រា  
ន់ កា អៀ ពឹង បារ ពួ វៃត លូ ហៀន ហៃ ពួ បំ គ្លង អិត កាណី អន់ ទែង  
ព្រួក អិត ទ្រ អិត មិម កេះណោះ ហៀន ពួយ ពួ អន់ ដើរ កា អ្នក ឡូត ។  
លឿ ឡើង ណោះ ណារ ប៉ារ វិអិ ប្រឹក្សា អញ វិសៃ កា វិក ខាក់ លូ អ្នក ប៉ា  
ងកើត ញ លូ វាឡា អញ វិសៃ តាង ៗ ណឹង តិក ។ អំបាំង ណោះ ណារ  
វិអិ អ្នក ប្រឹក្សា អញ វិសៃ អន់ ដើរ ខ្លះ គ្លង ទីង អន់ ដើរ ប្រឹក្សា អន់ ពួ បិប  
ហៃ លូ សាយ៉ាំង ខាក់ ។ សំខាន់ ឡើង ពួ ខាក់ វិអិ អ្នក ប៉ាងកើត អញ វិសៃ  
អន់ តក់ ប៉ាតោ កា ប៉ាសុន លូ លីក ពុត ពៀក ម្នុត តាហាន ។ ផា ម្នុត  
តាហាន សីត ឡើង តាក្លះ បំបាំង ពួ សាំងក្រាស៍ កា រះ សារ ណោះ កា វិអិ  
ប៉ាគ កាម៉ាំង វិអិ ប៉ាងកើត អញ វិសៃ លូ យិល អន់ កា ពួ ឡូត ។ បក់ អន់  
ជា ផា ពួ កាតាំង ប៉ាសីរ វិក កាជិត យិល ពួ កាតាប៍ ម្រៀត ៗ ឡូត ។

# ៣-កាន ប្រើ អន់ អើ លេវ លែង

ញន កា ប្រះ ទែង វែង ចូស ឡាក់ ទី រះ កែង អំបាំង ពែ ប្រើ គ៍  
អន់ វត៍ កានិត ឡាម៍ គ៍ អ្ន ខាក់ កានុង កាន យរ យៀង ប៉ារគ៍ ប៉ាសើម  
អៀង នែវ អង់គុន សុនសាត តំន ។ ហំម៉ាដា ដា ហៀន យៀង ប៉ារគ៍  
ប៉ាសើម ទិណោះ ព្វ អ្ន អ្ន អៀង នែវ អុះ ហាក់កា វត៍ កានិត អ្ន អៀង  
នែវ ឡឹង ព្វ ឡាក់កា ពីត គ្លង បំ គ្លង តាប៉ះ សាគីរ ខ្លះ គ្លង ទីង ទែង  
ព្រក អិត កាលី ខ្លោម ប៉ុ ខ្លោម ច្បាប់ អិត មិម ខ្លោម ទ្រូ បំ គ្លង ណាគ៍  
បំ គ្លង បែង អ្ន តះតាង ខ្លោម វាយ៉ាគ៍ ។ វត៍ កានិត អ្ន ត្រគ៍ អ្ន ដឹង ប៉ា  
ងកើត អញ្ចលើ ញ ណារ ។ អង់គុន តំពួន អុះ អញ្ចលើ អន់ដា អើ យុល  
ឡាយ ឡាក់ អង់គុន អំប្បរ ឡារ កា ទី ។ យះ អើ សុនសាត តំពួន កា  
តាម វត៍ កានិត កា អ្ន កាប ល្វ យុល អង់គុន ជ្រៀយ អង់គុន គ្រឹង ល្វ  
អង់គុន ឡារ ប្បរ ឡុត ។ អញ្ចលើ អន់ដា អើ យុល អង់គុន តំពួន  
ឡាយ ល្វ ជ្រៀយ តិគ៍ ប្រើ អន់ សុនសាត ជ្រៀយ កា ប៉ុប សំយ៉ាង អ  
ញ្ចលើ អើ ដេល ។ លើ ឡឹង អ្ន យរ យៀង ប៉ារគ៍ ប៉ាសើម ល្វ អ្ន ប៉ា



ងកើត អញ្ជើសើ វិត្ត កាដិត កា អ្នក ម៉ាមន អញ្ជើសើ អៀង ងើវ តត់ អន់ត  
ត់ ទយ អន់ទយ ឡើង គុល ទីល ឡូប ដេល ព្រៀង បឹង ទី ប៉ាណ្ណស  
ឡាក់ កា អើ យះ ម៉ាត់ ម៉ាម៉ាំង ហះកា ពុត ពៀក តាតារ ។

ឡើង ឡើង អើ អ្នក ប្រគី អញ្ជើសើ ល្ង យរ យៀង ប៉ារត់ ប៉ាសើម  
អៀង ងើវ អើ កា ឌុ ហក អំហ្និយ ប៉ាត់ ស្រក អន់ទៀតៗ ដេល ។ អើ  
ឡាក់ ទីល ស្រក បំ កា ទី ប៉ាណ្ណស រិវើម តាំបាំង ពរ តាំបាំង សាអ៊ឹង ល្ង  
បុប ហៃ បុប ប៉ប អើ ខាក់ ។ កាស ហក អំហ្និយ មះ អើ អ្នក បើត ឡើង  
ពៀរ ម៉ាំង ហារ ប៉ាត់ ប៉ឹង ម៉ាំង អុះ ខង ទី ប៉ាណ្ណស អៀង បុប ហៃ ល្ង  
បុប សាំយ៉ាំង អើ យុល ។ កេះ ព្វ ត្រះ តាពៃ សើ ពរ អន់ខ្មែ កា បំ គ្នង  
ឡង សាគីរ យុល អញ្ជើសើ កាតាប អ្នក ឌុ ឡូត ។ ស្រក ឡាក់ អើ ឌុ  
ហក ឡើង ព្វ ឡើង ព្វ ទី ឡាក់កា: តេះ អន់ត្រាំង តេះ វ៉ាពៀយ តេះ ហាំង  
ប្រា តេះ ប្លា តេះ ស្វាយ តេះ កាលែង តេះ អន់តូត តេះ សាអ្សោះ តេះ  
តាមុប តេះ អញ្ជើសើ តេះ អុល តេះ កាណាំង តេះ ឡាបាំង ១ ឡាបាំង ២  
តេះ ប៉ាន់ទីង តេះ អន់ទ្រៀង តេះ អញ្ជើសើ ល្ង តេះ ព្រក ល្ង ទី ស្រក

អៀង ឡើង អាណាវិ ឡាក់ ឲ្យ អ្នក វៃ ហក យុល ។ កណ្តុង កាន ហក  
យុល ណោះ ឲ្យ អ្នក ទី អន់ លៀន កាក់ កា វៃ អុះ ខង ផេះណោះ ឲ្យ អ្នក  
ហាយ លៀន ឡាក់ កា កិញអៀ ហាក់កា បក់ អន់ ជា ឲ្យ តាប៉ាប កា វៃ ឲ្យ  
អន់ អ្សរ ល្ង អន់ ខោ អាវ ដេល ។

សានីរ វត៌ កាដិត ទី អង់កាន់ ម៉ោង ដ្ឋិ សិប ណាង ឡុំ ឡាក់ ឌុ  
យុល តើល គួបសោប ។ ស្លនអៀង អន់ខែ យុល អញសើ បំហូរ តើ  
ល សីត តើល ល្ង កាប្លេះ គ្នង ទីង អន់ដើរ សាយ៉ាង ឡុំ ប៉ានីរ អន់ខែ រ  
គំ អិស រ៉ាំងអិស ឡុត ។ ផេះសានីរ អន់ខែ ណោះ ឲ្យ អើ ប្រឹង ឡុំ ផា  
ណាង ឡុំ ។ ប៉ានីរ ប្រឹង ឡុំ កា វត៌ ខាក់ ដេល វៃ អ្នក ត្រគំ អ្នក ដឹង យុល  
អំប៉ាំង ឡើង ណោះ ណាវិ វៃ កា អ្នក ប៉ាំងកើត អញសើ វៃ តាំងឡា ដេ  
ល ។ ប្រឹង ឡុំ កា ប៉ាណ្តាស ម៉ាម៉ាំង ម៉ាត់ វិប ល្ង វត៌ កាដិត នៃវិ ទៅ ដេ  
ល ហាក់កា ប្រេះ ទែង អន់ អន់ខែ អ្នក ងារ ស៊ុនណាប៉ាក់ តាង ឡើង ប៉ាណ្តា  
ស អន់ទៀតៗ ។ ប័រ រះ ប៉ាឡាក់ ផា ប្រឹង ឡុំ យី សុនសាត តំពួន មែ ពីង  
យុំ យ៉ាត់ វាឡុំ មៀង បានលុង ខេត្រវត់តាណាត់គិរី ។ ទី ប៉ាណ្តាស ម៉ោ

ញ ដ្ឋិវិ ណារិ សិប ណាង លៀម កាទី យុល បាំហូ អន់ខូ លូ វិគី កាដិត  
ដេល ហាក់កា ញីន អូ អូ អន់តគ់ ផា ណាង លៀម អៃ ប៉ាគ់ ស្រុក បំ  
អុះ។ លៀ ឡឹង ណោះ កាទី ម្នត កាម៉ាក់ ៣ ដ្ឋិវិ ដេល អូ អញ្ជុសៃ លូ  
យៀង ប៉ារីគ់ ប៉ាសើម ផិះ សាណោគ ណោះ ពៃ ៖

១. វិគី នេត

២. វិគី យ្យង

៣. វិគី ឡាស់

ផិះ ណោះ វៃអិ កាទី ប៉ាំងហៀន ម្នត តាតាម អន់ យុ លូ កាប្លោះ  
គ្លង ទីង ដេល ហាក់កា អូ ស្ដិវិ អៀ ដ្ឋិវិ ។ ម្នត ណោះ កា អៃ ទីល កិ  
ញ អៀ ដេល ទី ឡាក់ កា ៖

១. វិគី រូ (អៃ ប៉ាគ់ តោះ អញ្ជុដី ពីង យុ យ៉ាគ់ វាឡុំ មៀង បាលុង ខេត រ  
ត់តាណាគ់គិរី)

២. វិគី ឆ្លុត (អ្វី ប៉ាក់ ឡោល ពីង ឃុំ យ៉ាក់ វាឡុំ មៀង បាលុង ខេត រត់ តាណាគីរី)

៣. វិគី ប្លាង (អ្វី ប៉ាក់ សាឡា ពីង ឃុំ កគ់ មៀង បកែវ ខេត រត់តាណា គីរី)

## ៤-កាន អ្វី កោប

យ៉ះ វិគី កានិត អ៊ែ ប៉ាណូស លៅលែង លូ អ្គ សារ ស៊ីនណាប៉ា គី ឆីបម កតាម កា កាន អ្វី កោប ម៉ះ អ៊ែ អ្គ ប្រឹគី អន់ អ៊ែ កើត ប៉ាណូ ស ប្រះ ប៉ាត្រង់ អុះ ។ ខង ផេះ ណោះ ពៃ ឲ្យ យុល កតាប សាំងក្រាន់ កា អន់ ទី កាន រត់ ហោត ដោប អ្គ ត្រគ់ ច្វាល់ អន់ លៀន អន់ កាក់ ឡាក់ កា សុសសាត អំប្លែរ លើ សុសសាត ប្រាំង អុះ ។ ខាប់ខ្ល អ៊ែ បឹង បុក កា អ្គ បុក បុប ចំ អុះ បគី ហៃ ឡាក់ កា កាំឡាំង ស្រក អន់ ទៀតៗ ដេល ។ កាន ណាំង សារ សិម ឡាកោ ម៉ះ អន់ ខ្មែ យី ប្រឹគី មុរ សាមូល ពៀ តប

ប្តី តប់ ប្តី ល្ង សាណា អស់ ទៀត ។ ឡាក់ កា កាំ ឡាំង ស្រុក តេះ ដេល  
។

ហាក់ កា វៃ អ្នក អ្នក ប្រគល់ ងារ មុរ អុះ ខង វៃ ម៉ា ម៉ាំង ម៉ាត់ ទី ដឹង អុះ មី ពី  
មែក វៃ ប្រគល់ ងារ ដោរ សិម ឡាកោ វៃ ។ ផេះ សង់ យុំ បុល ប្តី ប្តី ប្តី  
ណូស ទិ ឌូ អ្នក ជា ប្តី ណូស ប្តី ត្រង់ លើ ប្តី ណូស បុក ញ៉ាក លើ កា ម៉ាក់  
អង់ កាន់ អុះ យី ត្រង់ មុត ប្រគល់ ងារ ឡាំង កាំ លី តាប់ ម៉ាំង ហាក់ កា វៃ  
បុរ ឡាំង ពូ ញូ ពូ អស់ វៃ ប្រគល់ ងារ បិត បែត ឡាក់ កា កា ណុង ក្រំ ស៊ុ  
ន ឡា ប្តី ក្រំ ខេត វៃ អិត ទ្រ ខ្លះ សា ប៊ី ល្ង ប្រគល់ អញ លើ ឡាំង ឡាំង  
ណោះ ពូ ដី ប្តី ក្រំ សា ក ណា ជ្រួយ វៃ វៃ ពីង ក្រំ រស យៀង ពូ ប្រ  
គល់ ងារ វៃ ខាង វី វា សិត ល្ង ឆែង យៀង ពូ រស ។

### **៥-កាត អ្នក ទាប ខ្ព**

ទុញ សាណា ឡាំង វៃ លោ សិប ញូ អ្នក សុំ ណា ប្តី ក្រំ អៀង ល្ង  
ចាក អំ ហ្នឹង ឡាំង ស្រុក ម៉ោ ញូ ឡាំង ប្តី ក្រំ ស្រុក ម៉ោ ញូ វៃ កា ប្តី តេះ អង់  
កាន់ ម៉ោ ញូ ដួប សិប កា វឡាប់ សុស សាត ព្រៅ តាណាប ។ យ៉ា កា វ

ឡាប់ ងៃ ពីង តេះ អំប្លាញ យុំ ឡាប៉ាំង ១ មៀង ឡុំ ផាត់ ខេត វត់តាណា  
គំគីរី បត់ អន់ខៃ កាប ត្រគ់ គួបសោប អន់ខៃ កា ប៉ាញសាំង ពីង សា  
ណាំ ១៩៨០ ។ កាម៉ាញ អៃ យី អង់កាន់ សាណាដី លូ ប្លេល ម៉ាត់ ម៉ោ  
ញ បើង ។ កាន ងៃ កោប អន់ខៃ គួបសោប អន់ខៃ អូ ទី គន សោ ភៀ  
ប៉ាយយ អន់ អូ សុនណាប៉ាត់ វិប លូ អៃ អុះ។

បត់ ប៉ាញសង់ ប៉ាញសា កេះ វត់ កានិត អូ ទី ហក ហ្វិយ ហក យុំ  
ល ប៉ាត់ ស្រក អន់ខៃ គុះ ឡាក់កា អៃ ងៃ ហាវហើល អន់ខៃ អុះ ។  
ស្លន អៀង អៃ ហក ប៉ាយ៉ាម (ពីត) គួង កាព្វ ពីង តេះ វាប្លូ តេះ សីវ តេះ  
ឡោល តេះ ប៉ានីម តេះ កាលែង លូ សាអៀវ ។ ញន កា ផេះ ណោះ ព្វ  
អូ ហាយ លៀន ឡាក់ កា កិញអៀ ណោះ ផា ហក អៃ ប៉ាយ៉ាម (ពីត) គួ  
ង កាព្វ បក់ អន់ដា អន់ អិរ បក់ អន់ដា អន់ ខោ អារ វិប លូ ផេះ អៃ  
ហក ប្រឹក្ច អញសៃ ពៃ ដេល ។

# ៥-កាស គត់កាំ

ពីង សាណាំ ១៩៨៦ (អូ កាហាំង ដាវ ខែ) វត្ត កាដិត ទី ឡាំ  
 អ្យក់ សីត អុះ មី វៃរិ សិប អំភិម ឡឹង តេះ អន់ត្រាង សីត វៃរិ ប៉ាគ តេះ  
 ប៉ាសីម ។ អុះ មី ទិឌូ មីង ផា ដាវ អ្យក់ អុះ មី អន់ខែ សិប អំភិម យី ដាវ  
 វត្ត ហោក ខាក់ ខង អន់ខែ បឹង ទី វៃរិ ទុំ អុះ មី ទិឌូ ប៉ាគ តេះ ប៉ាសីម ។  
 ហាក់កា កាស យីត ហៃជ្រែប ទិណោះ ត្រគ់ ហ្លប់ ឡាក់ កា ជ្រឹង ត្រគ់ តុ  
 ញន ទី កាស ខត់កាំ ម៉ោញ កើត ពីះ ពីង ពីង ឡាកោ វត្ត កាដិត ។ កេះ  
 អុះ មី ពីង តេះ អន់ត្រាង វៃរិ រើះ ប្រះ ប៉ាទ្រូ លូ វៃរិ ឡាងត អំភិម  
 កេះ អន់ខែ កា ជិះ ឡុត សីត ប៉ាគ តេះ ប៉ាសីម ។ បគ់ ទីល ប៉ាសីម ទូម  
 អំហ្មែរ អើ ផា ភ្នំកូនសេក ឡុត អន់ខែ ជិះ ណោះ កា កាឡាប់ ប្រគ់ អន់  
 វត្ត កាដិត ខូបខាប ឡឹង ពូ ទីល ពូយ វ៉ាយ៉ោះ ។ សារ អា ប្រគ់ អន់ អុះ  
 មី លូ ប៉ាណូស អន់ហ្មាល់ វៃរិ អុក ពុត អុក ពៀក ខាក់ កា ហ្យង វត្ត កា  
 ដិត ។ វៃឡង ឡឹង ណោះ ពូ កា អ្យក់ សីត ប៉ាទ្រូ វត្ត កាដិត ប៉ាគ តេះ ប៉ា  
 សីម លូ វៃរិ វ៉ាតុ លូ តប់ តាម កាស ឡាប់ យើយ មះ សុន សាត តំពួន ។  
 សារ អា ប្រគ់ អន់ សុនសាត តំពួន ទិឌូ វៃរិ កាហាំង ភ្នំប៉ុស កា វៃរិ ខាក់  
 ខង អូ ទី ប៉ាណូស បំ ប្រះ ទៃង វៃង បូស ឡាក់ កា វៃរិ អុះ ។ ផានៃវ វៃរិ

រឺស ទុញ ឡើង ណោះ បើត សុំនណាប៉ាគី តំពួន ប៉ុប អា អូ អូ កា ទី សិប  
ឡាប់ ប៉ានីរ ប៉ុប បំ កេះ ។

## ៧-ចារ ប្រើគ អន់ ពូ បិច កាកីត

គែង អន់តេះ អា យី សារ ម៉ោញ ឡាក់ ប្រើគ អន់ ពិស បិច កាកីក  
កា អើ ញន អើ ។ វត៌ កាជិត អូ ត្រគ់ ប៉ាណូស ប៉ាលូ ហាក់កា អើ អូ  
ញម កា ឡាកោ អើ ម៉ាម៉ាំង ម៉ាត់ អុះ ។ អើ អូ យើយ រះ កា ពូ ផា អើ ម៉ា  
ម៉ាំង ម៉ាត់ អុះ អើ អៃ បែគ វ៉ែនតា ម៉ូ លើយ ផា ទី ពូ ផា កា អើ ម៉ាម៉ាំង  
ម៉ាត់ អើ ឡូត ។ យះ ចាក ឡាំ ប៉ាគី បំ កាតាម អូ ទី ព្រឺ ទុញ អើ អុះ សា  
ទូក កា ម៉ាម៉ាំង ម៉ាត់ អើ ចាក អើ តាំងឡា ទីប យប ទីប ត្រគ់ នីណោះ  
ហង ។ កាប ប៉ាន់ដឹប ផា « ផា អើ ចាក អន់តំ អ៊ឹង ប៊ីស អើ ផា កេង ផា  
គំ ឡាយ៉ាម អ៊ឹង អា » អើ ផា នីណោះ អ្សគ កា ពូ ផា អើ ប្លេល ម៉ាត់  
ចាក អន់តំ អ៊ឹង ។ សារ អា ផា ពិស កាកីក កា អើ រឺប លូ កាប ប៉ាឡៃវ  
កា អើ បើត ហាក់កា ព្រឺ កា អូ ជាម អន់ អុះ ផា ពូ បំបំ នីណោះ ។ គែង



អស់តោះ អាសារ ឡាក់ វៃអី ប្រគី អស់ ពូ បិប កាកីក ញុន វៃអី អូ ញុម ក  
ឡាកោ ហៃ អូ បីប័ ៖

១. ផា វៃអី បិប ជីវ ប៉ាក់ តេះ វៃអី ណាំង វាបត់ អំបារ អូ បីប័ ផា ពូ អំ  
ប៉ញ វៃអី ផា ណាំង អ៊ឹង តោត ស៊ុន ។

២. ដាវ ម៉ោញ វៃអី គី គ្រង ឡាំ ប្រ អស់ខូ លូ វិគី អំឡូ ផាឌី យួង តាទរ  
ឡិ ពីង ទៀក ប្រ្នី វៃអី ផា ៖ អំឡូ ញ៉ា អូ ជីវ វាវ គ្រង អា ពូ បឹង  
តាប់ ប ខង គ្រង បីគ ឆីអៀ ។

៣. ផា វៃអី ហក ឡិ ឡឹង តាទរ ប្រ្នី ប៉ាក់ ទៀក វៃអី ផា វៃអី ប៉ុះ ហុំ  
ខង វៃអី សាអុះ ។

៤. ផា វៃអី ហក ឡិ ឡុះ ពូ អំប៉ញ វៃអី ញ៉ា អីស ប្រគី វៃអី ផា ៖ បិប  
ហៃ ឡុះ អា ជ្រុ ញ៉ា អូ ។

៥. ផា វៃអី ហក ទ្រង ទី សាឡុះ វៃអី តះ យប កេះណោះ ពូ អំប៉ញ  
វៃអី ផា ម៉ុត អីគ វ៉ាប់ ។

៦. ជាអង្គការនៃ បំណង ឡាក់ អ៊ែរ ទី សាតប សក់ អ៊ែរ ជាអង្គការនៃ ណោះ ម៉ែត អ៊ែរ ហង់ ។

៧. ជាអ៊ែរ បាហក ប៉ាត់ ហ៊ី អង្គការនៃ បំណង ម៉ែត អ៊ែរ អ៊ែរ សាតប សក់ អ៊ែរ ប្រឹក្សា អង្គការនៃ ឡាក់ ( ប្រឹក្សា តាបាង អង្គការនៃ ហ៊ី ហង់ ឡាក់ ណោះ ) ទី ណោះ ជាអ៊ែរ ប៊ុប ស៊ីត ហង់ អ៊ែរ ស្វី រី សំបាត់ កា អ៊ែរ អង្គការនៃ សាប៉ាត់ សក់ ។

៨. ជាអ៊ែរ បាហក សាលីម រ៉ាតុង សាតែ អ៊ែរ ជាអ៊ែរ រ៉ាវ ក៏ប កា រ៉ាផល់ ។

៩. ជាអ៊ែរ បាហក ហ្វ្រែត ទ្រង់ អ៊ែរ ជាអ៊ែរ ប៊ុប ហៃ ត្រី ។

# ៤-គុល អន់សើ ឡាក់ អើ ទី ប៉ុងកើត

ផ្ទះ ញឹក អើ តាំងកង់ ក្រាក់ ពីរ ប្រាក់ ឡើង សារ វត្ត កាដិត ពេ  
អន់ខ្មែ ទី គុល អញសើ ឡាក់ អន់ខ្មែ អ្វី កាហាំង បិត បើត ។

១. អ្នក កា ញ៉ា ដេល ណាង

២. អុះ មី កាន បុន ពិន ហះ ទ្រង់

៣. លេល ឡា អង់ ញ លេល អ៊ីយ (អញសើ ជ្រៀយ )

៤. មី ពិន ដៃ អ្នក ម៉ក់

៥. ពិន ពិត ប៉ុង ត្រីយ អ្វី វាហឹង

៦. សុនសាត ស្លនបើត ប៉ានិត ហៃ ល្ងង់

៧. កាន បឹង ឡើង អំបាំង (តំព្រួន ឡាយ ល្ង ឡាវ )

៨. សាឡុប បាន ទៀម ទ្រ ប៉ាញ ញុន (តំព្រួន ឡាយ ល្ង ឡាវ)

៩. បួល ញ៉ាម កើត ខ្មែ

- ១០. កង សាឡុប ជីវ ពីត កាបេ:
- ១១. ណារី ជិះ ឡុត ទ្រង់ ឡោក ១៧
- ១២. ពិន ទិឌុ ជុ សាម៉ាយី
- ១៣. សាឡុប ទ្រង់ ស្រាគ់
- ១៤. មី សាអាម៍ ក្រាប់ ខាយ អញ្ចាញ
- ១៥. ញ៉ាវ៉ាន់ បង់កាន ប៉ាបេត (គ្រីង)
- ១៦. សែ អ៊ុ បើម មីរ តាតាន (គ្រីង)
- ១៧. សាឡុប ពីកសា សាស្វា អ្ន ទ័ន
- ១៨. សាឡាត់ លួម ម៉ាសុក ទ្វីត (ម៉ាសុក=មេយ៉ុ)
- ១៩. សុនសាត ស្លនអៀង ពិន មី
- ២០. ដាវ៉ូ ណាល់ ដាវ៉ូ (ជ្រៀយ)

២១. សាហាយ ជិន ជីវ ឡឺង អំប៉ាំង (សាហាយ=លោក, សមមិត្ត)

២២. សាឡូប មី ប្រាម ប៉ាញ ត្រង់ស៊ីស តាពល បង់

២៣. គេត អង់គេត ឡា អា យ៉ូន (ជ្រៀយ)

២៤. ដាវ កើត រាយ ខៃ កើត រ៉ាំ សាណាំ កាសែង

២៥. សីរ ឡុះ ត្រង់ៗ ទីម ស្រង់ ថៃរៗ

២៦. ង៉ាត់ កេច ម៉ាំង សាង ក្វាវាល់ (ជ្រៀយ)

២៧. ដៃ កាប ឡាអ្នក សំរួត តតាន (តំពួន ឡាយ ឡាវ)

២៨. សន ផា មិ ដ្ឋឡា (ជ្រៀយ)

២៩. ឡឺង សាណាំ ៦៩

៣០. ទប់ មី ប៉ាហាំ កងទប់ (ទំពួន- អំប៊ែរ)

៣១. ណាល់ កាអ៊ឺង ទីម ក្រុង

៣២. ដៃ រ៉ាំប៉ៃស ហក កាម៉ាំង ដៃ កាហាំង កា តោ ឡាកោ សួន រួម

៣៣. មី ផល់ តាត់ ទ្រង់

៣៤. បីបី ម៉ាត់ អុះ អូ តាស៍ រ៉ូប តី

៣៥. ទិនតាំង យ៉ង់ តារ៉េះ កូ តាំង (ជ្រៀយ)

៣៦. អូ ទក ប៉ុន ទក មិ ម៉ា (ជ្រៀយ)

៣៧. ប៉ាល ឡាទក ប៉ុន ម៉យ តក៍ ហង់ (ជ្រៀយ)

៣៨. ទក អូ ទក តាតក៍ ប៉ុន ទក

៣៩. យ៉ុត ម៉ាយ ព្យ័ន តក៍ ណាំង ល្លាង (ជ្រៀយ)

៤០. ប៉ាញ់ ឡាមី ប៉ាញ់

៤១. សាន់តប័ អើ ប៉ាលិត

សួនអៀង វាឡា អញ្ចុលើ គែង អំបាំង អា អើ កាប ឡើង កាន  
អន់តក៍ ប៉ាតោ អន់ អូ សាម៉ាយ គួបសោប កាណុង ស្រុក តេះ លូ តាត់

អំប៉ុក ពុត ពៀក តាហាន ។ អញ្ជ្រៃសី ឡាក់ អើ យុល កែង កាំបាំង  
 អើ បាំងកើត ឡាកោ អើ តាំងឡាលូ អូ ទី ប្រាក់ គម ពីង ផាប លើ បិត  
 រ៉ាន់ដាប ពីង កាសើ អាត់ អុះ ហាក់កា អើ កាបាំង លើយ អញ្ជ្រៃសី អើ  
 បាំងកើត ណោះ ។

## **1-អញ្ជ្រៃសី : សាឡូប មី ព្រីង ប៉ាញ់ រ៉ាត់**

### **អញ្ជ្រៃសី អា ពូ យរ ឆ្លង កា ត្រង់ ឆ្លង ទីង កា ត្រង់**

១. សាឡូប មី ព្រីង ប៉ាញ់ រ៉ាត់  
 ជើង

សាឡាត់ មី ឌិន ប៉ាញ់ ប៉ា

សាឡូប មី ជើង ប៉ាញ់ រ៉ាត់

ខាត់ លើក ប៉ាណូស ការណា ។

២. ណាំផា អុះ មី ប្រ័ត មីរ

ជើ កាដើល សេតតាកិច កសាង

សាណាង ឌិនកាន កាន់បឹង

អ្នែ មីង ឌិនកាន ផាល់ឡា

ដាន ។

៣. កាត់ កាន ងិនកាន សេតតាកិប  
សាណី

សាណី សាឡាប ប៉ាញ ឡុត

សាឡាត ប៉ាញ ម៉ាស៊ីន

បក់ ខ័ន ម៉ុត ហ៊ីរ ឡុកទែក ។

៤. មី លើក កាលែង ឡុំ ស្រង់

មី ប្លង់ កាលែង ឡុំ ឡុះ

មី ប្លះ កំបូប តង់ ណាំង គុល អ៊ឹង

មី ចាក ទ្រង់ កានីន ណា មី

។

៥. តី សាំងអ្សោ មី វ៉ាក កាលើ

តី សាម៉ា មី សាំងរាប់ ឡុកទែក

កិ .....

## 2-អញ្ជីសើ: សាអាម៍ ពីត ខាយ អញ្ជីចាយ

យរ : គួន ទីង គួនដោច គួន ចែង ម៉ុម ត្រូ ត្រូ ( យេរ្យីង ទិ អាយរ  
អើ ចំ កា ចាត់ )

១. មី សាអាម៍ ពីត អញ្ជីចាយ តាត់ ទៀន គួប អន់ខ្មែ



សាឡុះ ទ្រង់ ល្ងង់ ក្លាហាន ងៃ ពីង អំប្លោ

២. តី សាំងអៀ បីក អាកា តី សាម៉ា ប៉ាញ់ សាទ្រ

អ្សវ ឡឹង ញ៉ាម ប៉ាញ់ តាហាន បំលួន អើ តោ ២ ជ្ជិវ

៣. ម៉ុត តស្វី ពីង អំប្លោរ សាឡា កាត់ ម្ភត អំប្លោរ តាត់

អំប៉ាត់ អុញ ម៉ុងសុង

កំប៉ុង អន់ខៃ លេង ឡាក់ខោន គន អើ ឡី ប៉ាក់ តេះ

៤. មី អើ ប៉ាន់តាន ជីវ ទ្រញ កង សាឡុប ប៉ាញ់ តាហាន

ញ៉ាម ឡិ ឡាកោ អើ ងៃ គែង អន់តេះ តាពល ត្រង់សិះ ឡិ  
ឡឹង បី

៥. បក់ តី ប៉ាំងម ងៃ ហះ តេះ បក់ ប៉ាក់ កាសេ ងៃ ពីង

ឡុះ

អ្សគ កា មី កង សាឡុប តាហាន អ្សគ កង សាឡុប

៦. វិអិ សាតាគំ ឡិ កលំ កគំ ត្រគំ វិអិ មុត កាជាប ពីង ឡូះ

តី សាំងអៀ បឹក អាកា តី សាម៉ា បឹក ឡុកទែក សាំងអៀក បឹង ហ៊ីរ  
សាទ្ធ ។

៧. សាអាម៍ ក្រាប់ ហះ គុល កាឡាប់ មី ក្លិន ក្រាប់ ហះ គុល អំពិល ប៉ា  
ញ៉ា តាហាន ទីល ទិ ម៉ោញ

ផ្លុង មី ញីយ ជៀក ឡុំ មី សាអាម៍ ជៀក ឡុក

៨. អ្សគ តាហាន ព្វយ បក ឡុក តែល បំលួន តាហាន តោ ៥០

មុត ទីម រ៉ាងល តេះ រ៉ាខុង កាប៉ុង ប៉ាទ្រូ កាម៉ាញ៉ា សន

៩. សង់ តេះ រ៉ាខុង សាអ៊ឹង កាប៉ូរី អ្សរី សង់ តេះ យ៉ាង

សាអ៊ឹង សាតៃ សីត ប៉ាគំ ហី ទី កាន ពីកសា ។



គាត់ អន់តោ សាគី អិរ

នីណោះ មេរិកកា ប្រុក អៃ ។

## ៤-អញ្ជីសើ : ជិះ ឡូត ទ្រង់ ឡោក ១៩

### ពូ យរ : គួង គួង ទីង មិម ទ្រូ

១. អ៊ី ណារី ជិះ ឡូត ទ្រង់ ឡោក ១៩ អ៊ី ណារី ជិះ កាំ ប៉ាន់ ទ្រង់  
ទៀក តាំង លេ ។

២. អ៊ី ណារី ជិះ ឡូត សេម៉ាសេ តារ កែង អ៊ី ណារី ប៉ោះ ដាង ពិស  
តប់ ទ្រង់ អិរ ។

៣. អ៊ី ណារី ប៉ោះ អិត ពិស តប់ ទ្រង់ ម៉ាស៊ីន អ៊ី ណារី ប៉ោះ មិស  
តប់ ទ្រង់ លួង ។

៤. អ៊ី ណារី អ្នក កាវ៉ាប៊ីន ប៉ាញ អន់ ត្រង់ អ៊ី ណារី អ្នក ទៃ ដង  
ប៉ាញ ណាំផា ។

៥. អ៊ី ណារី អ្នក អាកា ពិស សត់ ឡោក រូ ។

សៀវភៅប្រវត្តិពាក្យដិតទំពូន ខេត្តរតនគិរី

បោះពុម្ពលើកទី១ ចំនួន ៥០ ក្បាល

ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០១២

បើចង់បានព័ត៌មានបន្ថែម

សូមទាក់ទងតាមអាសយដ្ឋានខាងក្រោមនេះ

អង្គការសហការ(ICC)



Tel: 023215200/023213310

ឬ

P.O.BOX890003

បានលុង ខេត្តរតនគិរី

Tel:075974029

Email: [ride\\_pm@icc.org.kh](mailto:ride_pm@icc.org.kh)

This Grant Kadith History Book was written in the  
Tampuan Language . First printing 50 copies, December 2012 .

For more information or copies, contact the address above.

# GRANDFATHER KADITH HISTORY



**Tampuan Book**